

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 10676836									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblašteni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.
Stellen Sie sicher, dass die Lochplattenwinkel korrekt montiert und sicher befestigt sind, um Unfälle durch locker sitzende Teile zu vermeiden.	Make sure that the pegboard brackets are correctly installed and securely fastened to avoid accidents caused by loose fitting parts.	Assurez-vous que les supports de plaque perforée sont installés correctement et solidement fixés pour éviter les accidents causés par des pièces desserrées.	Assicurarsi che le staffe della piastra perforata siano installate correttamente e fissate saldamente per evitare incidenti causati da parti allentate.	Zorg ervoor dat de geperforeerde plaatbeugels correct zijn geïnstalleerd en stevig zijn bevestigd om ongelukken veroorzaakt door loszittende onderdelen te voorkomen.	Asegúrese de que los soportes de la placa perforada estén instalados correctamente y bien sujetos para evitar accidentes causados por piezas sueltas.	Ujistěte se, že držáky z děrovaného plechu jsou správně nainstalovány a bezpečně upevněny, aby nedošlo k nehodám způsobeným uvolněnými montážními díly.	Provjerite jesu li perforirani nosači ploča ispravno postavljeni i sigurno pričvršćeni kako biste izbjegli nezgode uzrokovane labavim dijelovima.	Prepričajte se, da so nosilci perforirane plošče pravilno nameščeni in varno pritjeni, da se izognete nesrečam zaradi ohlapno prilegajočih se delov.	Győződjön meg arról, hogy a perforált lemeztartók megfelelően vannak felszerelve és biztonságosan rögzítve, hogy elkerülje a lazán illeszkedő alkatrészek okozta baleseteket.
Überprüfen Sie regelmäßig die Integrität der Lochplattenwinkel, insbesondere nach starker Beanspruchung oder Änderungen in der Umgebung, um sicherzustellen, dass sie weiterhin sicher zu verwenden sind.	Periodically check the integrity of the pegboard angles, especially after heavy use or changes in the environment, to ensure they continue to be safe to use.	Vérifiez périodiquement l'intégrité des supports de panneaux perforés, en particulier après une utilisation intensive ou des changements dans l'environnement, pour vous assurer qu'ils continuent à être utilisés en toute sécurité.	Controllare periodicamente l'integrità delle staffe del pannello perforato, soprattutto dopo un uso intenso o cambiamenti nell'ambiente, per garantire che continuino a essere sicure da usare.	Controleer regelmatig de integriteit van de geperforeerde paneelbeugels, vooral na intensief gebruik of veranderingen in de omgeving, om er zeker van te zijn dat ze veilig in gebruik blijven.	Verifique periódicamente la integridad de los soportes del panel perforado, especialmente después de un uso intensivo o cambios en el entorno, para garantizar que sigan siendo seguros de usar.	Pravidelně kontrolujte integritu držáků děrovaných panelů, zejména po intenzivním používání nebo změnách prostředí, abyste zajistili, že jejich používání bude nadále bezpečné.	Povremeno provjeravajte cjelovitost perforiranih nosača ploča, osobito nakon teške uporabe ili promjena u okruženju, kako biste bili sigurni da će i dalje biti sigurni za korištenje.	Občasno preverite celovitost nosilcev perforirane plošče, zlasti po težki uporabi ali spremembah okolja, da zagotovite, da bodo še naprej varni za uporabo.	Rendszeresen ellenőrizze a perforált paneltartók sértetlenségét, különösen erős használat vagy a környezet megváltozása után, hogy továbbra is biztonságosak legyenek a használatuk.
Achten Sie darauf, dass die Lochplattenwinkel nicht überlastet werden, um Bruch oder Verformung zu vermeiden, die zu Unfällen führen können.	Be careful not to overload the perforated plate angles to avoid breakage or deformation, which may lead to accidents.	Attention à ne pas surcharger les cornières des plaques perforées pour éviter toute casse ou déformation, pouvant entraîner des accidents.	Fare attenzione a non sovraccaricare gli angolari della piastra forata per evitare rotture o deformazioni che potrebbero causare incidenti.	Zorg ervoor dat u de hoeken van de geperforeerde plaat niet overbelast, om breuk of vervorming te voorkomen, wat tot ongelukken kan leiden.	Tenga cuidado de no sobrecargar los ángulos de la placa perforada para evitar roturas o deformaciones, que pueden provocar accidentes.	Dávejte pozor, abyste nepřetěžovali úhly perforovaného plechu, aby nedošlo k poškození nebo deformaci, což může vést k nehodám.	Pazite da ne preopteretite kutove perforirane ploče kako biste izbjegli lomljenje ili deformaciju, što može dovesti do nezgoda.	Pazite, da ne preobremenite kotov perforirane plošče, da preprečite zlom ali deformacijo, kar lahko povzroči nesrečo.	Ügyeljen arra, hogy ne terhelje túl a perforált lemez szögeit, hogy elkerülje a törést vagy deformációt, ami balesetekhez vezethet.
Halten Sie Lochplattenwinkel von Kindern und Haustieren fern, um versehentliche Verletzungen zu vermeiden.	Keep pegboard angles away from children and pets to avoid accidental injury.	Gardez les angles des panneaux perforés hors de portée des enfants et des animaux domestiques pour éviter les blessures accidentelles.	Tenere gli angoli del pannello perforato lontano dalla portata di bambini e animali domestici per evitare lesioni accidentali.	Houd de geperforeerde paneelhoeken uit de buurt van kinderen en huisdieren om accidenteel letsel te voorkomen.	Mantenga los ángulos del panel perforado fuera del alcance de los niños y las mascotas para evitar lesiones accidentales.	Perforované panely udržujte mimo dosah dětí a domácích zvířat, aby nedošlo k náhodnému zranění.	Držite kutove perforirane ploče podalje od djece i kućnih ljubimaca kako biste izbjegli slučajne ozljede.	Perforirane plošče hranite stran od otrok in hišnih ljubljencev, da se izognete nenamernim poškodbam.	A véletlen sérülések elkerülése érdekében tartsa távol a perforált panel sarkait gyerekektől és háziállatoktól.
Möchten Sie noch weitere Informationen zu einem bestimmten Aspekt der Lochplattenwinkel oder zu anderen Sicherheitsaspekten?	Would you like more information about a specific aspect of the perforated plate angles or other safety aspects?	Vous souhaitez plus d'informations sur un aspect spécifique des cornières en tôle perforée ou sur d'autres aspects de sécurité ?	Desideri maggiori informazioni su un aspetto specifico degli angolari in lamiera forata o altri aspetti legati alla sicurezza?	Wilt u meer informatie over een specifiek aspect van de geperforeerde plaatbeugels of andere veiligheidsaspecten?	¿Quiere más información sobre algún aspecto concreto de los ángulos de chapa perforada u otros aspectos de seguridad?	Chtěli byste více informací o konkrétním aspektu úhlů děrovaného plechu nebo jiných bezpečnostních aspektech?	Želite li više informacija o određenom aspektu perforiranih pločastih kutova ili drugim sigurnosnim aspektima?	Ali želite več informacij o določenem vidiku kotnikov perforirane plošče ali drugih varnostnih vidikih?	Szeretne többet megtudni a perforált lemezszögek egy-egy konkrét vonatkozásáról vagy más biztonsági szempontokról?

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 10676836									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročítajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročítajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.